



1919 წ. № 8 კვირა მკათათვის . 13

ფასი 5 მან.

წელიწადი მეშვიდე გამოცემისა

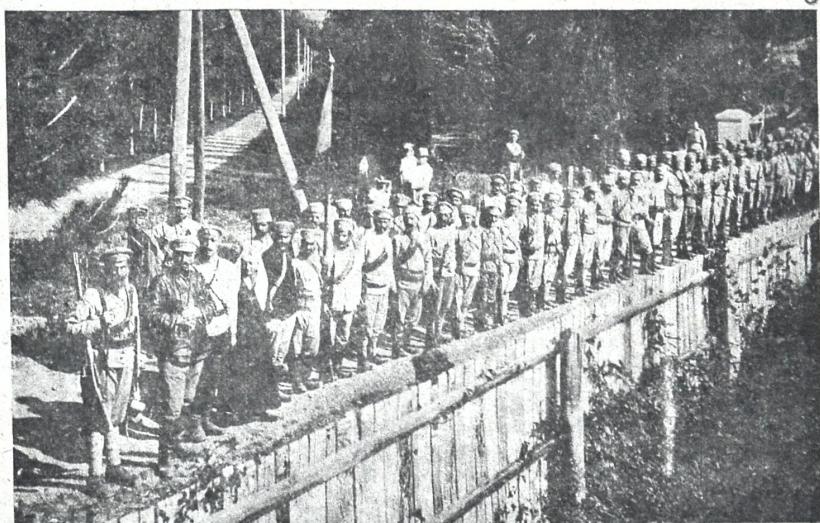
გ უბარჯის თავისუფალ ხელოვნებას  
თავისუფალ საქართველოში  
გაუმარჯოს საქართველოს  
დემოკრატიულ რესპუბლიკას!

,,თეატრი და ცხოვრება“

ჭ ლიეტად 25 მან., ნაზევარ წლით 15 მან., თითო ნომ-  
რი--წ მან. ხელის მოწერა მიიღება: თბილისში, ბაზრის  
ქ. № 20, ალექსანდრეს ბაღის პირდაპირ. თბილისი,  
რედ. „თეატრი და ცხოვრება“ ითხებ იმედაშვილი.  
თ ე ლ ე ც თ ნ ი № 86



ლუარსაბ გერას.  
ბოცვაძე  
(1865—1919)



სანდრო მაისურაძე თავის გვარ და ელევინი ს სოჭის ფრინტზე  
(სანდრო მაისურაძის ბრძოლაში გმირულად დაუპირდის ექვსი თვის შესრულების გამო)



၁၆၂၈ ၁၃၂၄ ၁၃၂၀



კატიულ მენდესი  
(1841-1910)

სა დობედა 1841 წელს. მან შექმნა საფრანგეთის  
და ლურჯის მთებით მოგდი კუპეს, მისი უმშეველეს ერთ-  
ერთ სასულოებები, რათმის სიმღლიდე და აზრთ სი-  
დროშე იცირდებოს მფათხველის სულის და გულის.  
კუნძულიდ იყვარებოდა რეკორდ მას, ისე მას დარჩა ზ-  
ზ ზღაპრებს და ალტენბაუს, რომელმაც გამოიკვებაის  
მწერლის მაღალი გამნენდება და უსრულებელი სიუ-  
გიანული მშენებებისა. დაბადებით იგი იყო ბორ-  
და კულტო, შეამტკიცებობდა ისრაელი, მაგრა ამა-  
რ და შემდგრა გადასახლდა.

ମିଳ କ୍ରିତିକାଳେ ଶାଖାନ୍ତି ଯୁଗରେ ହୀଦିଲେ ଖାଦ୍ୟକ୍ଷେତ୍ର-  
ଦେ, ବୀମପ୍ରକଳ୍ପନାରୁ ଏହି ଅମାଲ ମନ୍ତ୍ରାଳୟରେ ମୁଖ୍ୟମନ୍ତ୍ରିଙ୍କାରେ  
ମୂଲ୍ୟରୁ ତଥାପିରେ ଉପରେ ଏହିମାତ୍ରରୁଙ୍କାରେ ଏହିମାତ୍ରରୁଙ୍କାରେ  
ମୂଲ୍ୟରୁ ତଥାପିରେ ଉପରେ ଏହିମାତ୍ରରୁଙ୍କାରେ ଏହିମାତ୍ରରୁଙ୍କାରେ

କିମ୍ବାର୍ଥିଶ୍ଚିତ୍ତ ଏବଂ ନେଦିଶିକ୍ଷାପାଠୀ ପାଠ ଏକାଧିକାରୀ ଜୀବିରୁଦ୍ଧ  
ଯୁଦ୍ଧକାଳେ ହେଲା, ତୁମ ନେବାକିମ୍ବାର୍ଥିଶ୍ଚିତ୍ତ ପାଠ ଏକାଧିକାରୀ ଜୀବି  
ଦୟାଗୁଣ୍ୟ ସିଦ୍ଧାନ୍ତରୁଥିଲା ମୁହଁତ୍ତମାଦେଖ୍ୟ ଉଚ୍ଚ. ଏବଂ ମାତ୍ର  
କିମ୍ବାର୍ଥିଶ୍ଚିତ୍ତ ଏବଂ ପ୍ରିଣ୍ଟିପ୍‌ରେଡିଗ୍ରାଫ୍‌ପାଠୀ ଦ୍ୱାରା ପ୍ରକାଶିତ  
ମାତ୍ରିବିଦ୍ଵାରା ଅନୁଷ୍ଠାନିକ ହେଲା.

25 ଓକ୍ଟୋବର 1910 ଫେବ୍ରାରୀରେ ଦୁଇପାଇରିଙ୍ଗା  
ପାଇଁ ମୁଣ୍ଡିଲେବ୍‌ରେ ଏହି ଅନ୍ୟଥିବାଲୀ କ୍ଷେତ୍ରରେ  
ବିଶ୍ୱାସିତ ହେଉଥିଲା ଏହାରେ ପରିବର୍ତ୍ତନ ଆବଶ୍ୟକ  
ହେବାକୁ ପରିବର୍ତ୍ତନ ଆବଶ୍ୟକ କରିଛି।

ମୁହଁନ୍ଦ୍ରିସି ପରିଷଳା ଏବଂ ମିଶନକ ଗ୍ରହଣ ମାତ୍ରରେ  
ମନ୍ଦ୍ୟରୀର ଲୋକରେଣ୍ଟ୍‌ରୁକ୍ଷରୁଣ୍ଡା ପ୍ରତିକ୍ଷା...  
ସାହୁରେଣ୍ଟରେଣ୍ଟ ବ୍ୟବନ୍ଥି କାଳରେ ଏକାକ୍ଷୟବ୍ୟବ ଉଚ୍ଚତ-  
ବ୍ୟବ ଏବଂ ବ୍ୟବରେ ଏକାକ୍ଷୟବ୍ୟବ ବ୍ୟବରେ...!

ა. მაჟავარიანი

### ၃. မာန်အကျင်း

đ ã ã ã ã ã

კატიულ მენტ ၬ၀

[ကုလသနဂျာလိုဏ်] .

ନୁଗାଳିରେ ନୀଳାଶ କ୍ଷୟମଦୀର ଘାସିଯେତେ, ନୂପୁର  
ଗ୍ରେ ମାଲିନୀ ମଧ୍ୟ ଦାଳିଶି, ଶାରୀରାପ ଆଶ ବ୍ୟାହର ସି-  
କ୍ଷୟମେଣ ଏହି କିମ୍ବନ୍ଦୀର ଅଧିଗରୀତି? — ମ୍ରାଣୀ ବା କିମ୍ବା ଉଚ୍ଚ-  
ଫିଲ୍ମିଯୋଗିତ ପ୍ରଥମାନୀ ଅସାଙ୍ଗ୍ୟବିତ ଲାଭ ମୁଖ୍ୟତଥିଲା  
ଦାଗ୍ଧେବିତ — ମନ୍ଦିର କିମ୍ବା, ଧରିବ ମିଳିବି, ହାତୀପାଦ ପା-  
ଦୀ, ପୁରୀଶିଳୀ ଅତିଲାପିଳି ଦରମିନିନ, ତାହା ବ୍ୟାରଦିଲି  
ଯେହି — ଏହି ପାଦିତି..

ଏ ଏହି ଯେବେଳା ନାମ ବାନ୍ଧୁଯେତବେଳିନ୍ଦା ଯେତ  
ଜ୍ଞାନି ପାଦନ୍ତୁର ନିଳାଦତ୍ତାଗାନ୍ଦି, ଉଲ୍ଲାଶିବେଳିତ, ନାୟକ  
ଗାନ୍ଧିର ଗମନୀରେ ଅନ୍ତରେ ନାମ ଲାଭ କରିବାରୀ ସାମାଜିକାନ୍ତିର  
ବିବାହିତିରେ.

იმაზე სისტემობის რა უნდა იყოს, რომ  
თავი დაემახინდეს იმ დროს, როცა ნამდვი-  
ლად სკოლი კარგი ვის!

ოლონდ კა არ მიცნონ იმ ბალში, სადაც  
ათასგვერ სისულეელს ექმნება აღგილი—მით-  
ხა ჩემი ცუკრზუმელაშ ეშვანის თვალებით და  
მტერალი ბაგიებით.

—ଏହା, —ଉଦ୍‌ବ୍ୟକ୍ତଃ—ର ଗିନନ୍ଦା ଏହି ଶାବ୍ଦୀ,  
ଏହି ବାହିନୀର ଉପରୀ ଲମ୍ବିନୀ, ଏହି ଇତିହାସରୀ  
ବିଳାପି, ଏହି ଉପରୀ ଲମ୍ବିନୀ, ବାବୁପୁଣ୍ୟ ପ୍ରକାଶରୀ  
ଦ୍ୱା, ମେଲାଲଙ୍ଘ ଶୈଖି ଦ୍ୱାରା ପଥ୍ୟରେ ବାହିନୀରେ  
ଲମ୍ବିଲା, କନ୍ଧମ୍ବିଲା ଦ୍ୱାରା କିମ୍ବାରତଲଙ୍ଘଦ୍ୱାରା  
ଦ୍ୱାରା ଶେଖିରେ ଶୈଖି ଦ୍ୱାରା ପଥ୍ୟରେ ବାହିନୀରେ  
ଦ୍ୱାରା ଶେଖିରେ ଶୈଖି ଦ୍ୱାରା ପଥ୍ୟରେ ବାହିନୀରେ  
ଦ୍ୱାରା ଶେଖିରେ ଶୈଖି ଦ୍ୱାରା ପଥ୍ୟରେ ବାହିନୀରେ

## მ ე შ პ ე კ ი დ ი უ ვ ი ლ ი



მიხეილ დავითის ძე კირნაძე,  
(1882-1909)

(გარდ. 1909 წლის თავის გამო).  
გარდ. 1909 წ. გორგობის 9. სასტა  
მონ საქმის დიდი მუზეუმი საუკუთ

ქსო სტამბაუ ჭირნად თბლისში.  
რთვ. ამ. სტამბაუ. შემცემა გ. გუნისას ცნ. ფურ. „  
უშაობდა და საუკუთხოს ისტარათა ითვლებოდა.  
ამავე ტრად. იგი იყო შეგნებული მუზეუმაშვილი.  
თუმცა მისი თანამედროვე მუშაბდი საზობლოს და სა-  
ქართველოს აღმურად უშესრულდნენ. მიხეილი პარიზში  
დიდ გაცირკებაში ცუ, მოელი კვირებით მშეირი, ამავე  
დროს გარს კეცვენდ. პროვოკატორ-აკრიტიკი: იპრი-  
ებდნენ, ათას გვარ მადლუმით იძირდნენ, ჩამ-  
როვორმე გავათ ეტრალის გამოცემის ასავალდასავალი  
მარაზ მიზიდო ქვა და იყო ქვეული: ყრუ ვარ, არაფერი  
ვიციო, — აი მისი აასუზი, და ასეთის პასუხით დიდის  
სიტერიკით იყალი მინობილ საქართველოს სიიდების.  
მართლია, გაპირებებულმ ცოლრებამ იგი დასწეულა  
და წუთი სოფელს ადრე გამასასმა, მაგრამ სახელი  
დარჩა, მისმა გამოლიშვილ. მუშაობამ საქართველოს თა-  
ვისუფლების იდეს ძლიერ შეუწყო ხელი და მაღლიერი  
სამშობლო მუდამ უზრუნველი მიახსინებს ამ ჩემი  
მუშაკის პარიოსას სახლენ.

## ს ე ღ ლ ე ს ქ

(26 მისს ფულთი წარმოუშელი).

მაღდას ცაში შეს თაქ შესახე, გვაღიმის და  
თანაგვიარქნობს... დღის აღდგომა ჩემი ქრის,  
ქართველ ერის, გვეუფა-ტესტულის; ჩემი ქედარა  
აეგაფიდა, გადახედასიდა; ვასა მარტის ხმი სა-  
ცვეუში გმირმენებულება სიმბოლი ერთ სა-  
კართველოს ადრე გამასასმა, მაგრამ სახელი  
დარჩა, მისმა გამოლიშვილ. მუშაობამ საქართველოს თა-  
ვისუფლების იდეს ძლიერ შეუწყო ხელი და მაღლიერი  
სამშობლო მუდამ უზრუნველი მიახსინებს ამ ჩემი  
მუშაკის პარიოსას სახლენ.

ნე გაგებიანებთ, ნერც ითავიდებო, გორი ვი-  
კად სხვის მანს, სხვის მარტული, ზურგზე მე-  
კად. მე კურტანი... ბართს სელი ეშვრო დიდი

ჭოხი, დიდი არგანი. მცემდა მის მითას, მისიფასი  
შესას, მის ტეატრის შევეგებს.

ღმერთსა შეველოს წერია ქვეენის გმირ ტა-  
რეფებს: დაენენ წისეს ქადაგისას, მიღეწ მითლე-  
წეს; მისცეს გლასია საჭურვედ, ათავისუფლეს  
მონება. მე მომსახუ ზურგზე გურტანი, ვერ  
ჩერგას სედო რაგნისანის შეიაუზდა ვარ და შესა-  
გარ თეთრი ფესით, რომ ვიუროვანი, „ცას შტა-  
რი მიუწე“, მაგრ ქედენას გავაგებით: ვარი ვი-  
კადი, სხვის მონ, მეწარ, უსტევა, მოქალაქე ვარ  
თქოთხირი, ავაგაუზდა რომ, არ ვიუკ დარსა, დირ-  
სევდად მაცეს, გაშეს დას. ფიც გდებ არ დაგორი,  
შევიღერ ესევიათირ და ადარ გასეს სხვისა მითა  
და სხვთა ვირი. და წერც გაძეგას გდებ შემად-  
გას ზურგზე გურტანი ვერტებს შევისცირ, უძრი-  
დევებად არ დაგნებდ, თუ დაგაცემი ბრძალის გელის  
შევდრი, უსული, ის მანუპეშეს, რომ საფლავში  
ჩევდ უშერტე.

გერ გაცოლენენ სანეტო თავასუფლებას,  
ჰიმერიდან ვერ ვიგუბ სხვთა მონებას.

ერთ შეტანე, მაკრი ქოხება, გმირთა აქვა-  
ნო, თავისუტალო მოქალაქე, ბორკოლ-არილო! ნე  
შეგა შინგებს უვა-ურნები, ნერც გეგელო სისინი,  
დიდა ერის დაწევება და მასი ნება; ჩემის ევ-  
ლეს უტექაში და თელისთ გამოგაბადგა: წევა-  
წავლენ და წამოგალენ ქიმშნი იქვე დარჩება. წამს-  
ველები ნე გრტარით, ნე ვიქნებით ზერც დ შტ-  
რი, მას მიგადასით რაწეველო წევენ და მათი კუ-  
და: წინ წარი უკან წევერი, წამელა იანი მას-  
გლა გვანინ... ჩემის თავს ვევული, ჩემის თ ვის  
გევენდეს იმედი, ბრძალის შერცებ, მშრობელ  
მირვებით ოწეო გამოშეტოლთ ჩემი ჩემი ბედი.

ვერა, გვერ, ბედის მცედელს ჩემის ჟარა  
საქართველოს!

ვერა გმირების, მებრძოდე გმარებს, საქმიბ-  
დას მცედელს სასხელოს! აპ. წულაძე

\* \*

შარტო ვარ ველზე, — გიმირე გმილე,  
მოსულ უწლოთ თაგი ვაკლადა,

\*

გიმებო ჩემს თობებას,  
ელფარ — ფრთა, ცაცხლ — ძმებს:

სადა სართ, სადა?

გხა — ეკად — ძნელზე,

უდინი ველზე:

რად დამრჩით, რად?

შარტო ვარ ველზე, — გიმირე გმილე,  
მოსულ უწლოთ თაგი ვაკლადა.

ს. ერთშინდელი

**ჭრამარილი მოდვენება ექსპლუატაცია**

— ქართველი — ბევრი მწირია, ერთი  
— გმირია.

ამ აზრის კერძობაში გრებას სის-  
ტორით ადასტურებდა ლუარსაბ ბო-  
ცვაებე...

ის, რასაც სხვა ყოფლიჩინა აღმდეგლ-მასწელა-  
ბელი კერა მედავინენ, მუარსაბი ძევლის წესწყობი-  
ლების ღრუა, რასაც სხვა ჩემი კუარი სულას ღამითიდა,  
იყაბდ გოგობაშე შეილუსებულად გამოიდა, და  
დაიწყო ჩემინის სკოლის უზრუნების მასაპოტლად გამა-  
რტყმელ. სწავლა-აღრუში წინააღმდეგ.

ბნელში ნათელის მფანტველით, რომ იტყვიან  
სწორედ ლუარსაბი იყო..

სკოლაში, მწერლიაბაში, საზოგადოებაში, —ერთხელ და  
არჩეულ სამ ცნობით ჰყებელი და ეროვნულ  
სამართლისას აწორე გზით მტკიცედ მოსარეულე, —  
აი ლუარბაძე.

განხორციელება დაუზიარელი შრომის, მოციქული ერავნული სკოლის, მტკიცე აღმისრულებელი მოვალეობის მატულიზაციისა და დულიკარაზა - ა. ლურჯისბი...  
ლოგისტის ათაბ 1867 წ. სოხუმ ნოველის შემთხვევაში

ამ კრის სკოლამ გამჭებდა მას უკუცემდნენ, აქედან — 1893 წ. კავკასიის ქ. შ. ჭ. კ. ს. სკოლაში საბაცავ ქართველთა საზოგადოებრივ წილის და ძირითადი შემუშავებელი. 1906 წ. თბილისის გამომსახულა ქრისტილი გიმნაზიის მასწავლებლად და ამავე ტრიკის არჩევულ ქ. ჭ. ჭ. ჭ. კ. გამჭებდებოდა საზოგადოების წერილი, რომელიც შეიქმნა არა აღმისა და არა გენერალის უკანას სტატუსის საზოგადოების მიერ და ამავე უკანას სტატუსის სიკერძოების მიერ. ამავე ხნის დასახური უკრ., „განთთლების გამოცემა, რამეც შეიარა მოსახლი სამეცნიერო საედურიგიო საკურადღებო წერილი მოუთავსებო. ახლო მონაცემებით ის იმდენ დაურ. „ნაკადულში“, „სას. გამზეზშ“ და ს. 1902 წ. გამოსცა, „არა აბუნებრივობა ეგრეთშებულ ბუნებრივი მეტადისა“, (ყველი გამორჩევებულ უკუცემარით სწალების წინააღმდეგ), მისი საყურადღებო წერილებია; „ზოგადი განთთლება და სპპორტის სკოლა“, „საკოველათო განთთლება და საკორესო კულტურა“, „სკოლა და სოფია-იმიტი“, და ს. იყო წერილი დასაკურად საქართველოს მასწავლებლათა კუმშერის გამოცემისა, უარგან ხელს მეტად დასაკურად მასწავლებლთა კურსებს და ს. 1902 წ. გამოსცა, „არა აბუნებრივობა ეგრეთშებულ ბუნებრივი მეტადისა“, (ყველი გამორჩევებულ უკუცემარით სწალების წინააღმდეგ), მისი საყურადღებო წერილებია; „ზოგადი განთთლება და სპპორტის სკოლა“, „საკოველათო განთთლება და საკორესო კულტურა“, „სკოლა და სოფია-იმიტი“, და ს. იყო წერილი დასაკურად საქართველოს მასწავლებლათა კუმშერის გამოცემისა, უარგან ხელს მეტად დასაკურად მასწავლებლთა კურსებს და ს.

კონტაქტის მისი მუშაობის სხვა მხარეებს? და ყოველ საქმეში, ყოველ ასპარეზზე ჩუმი, მუ-

ეკითი მუშავი იყო.  
აი როგორ ახასიათებს ლუარსაბს საჩალხო მას-

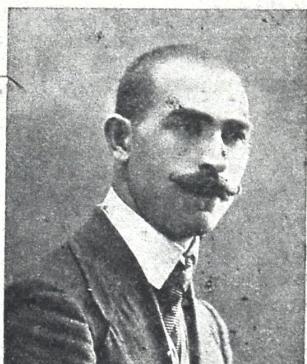
„ლუარსაბ ბოცვაძე ერთი იმადამიანთაგანია, რომელ-

და აი ასეთი მოღვაწეობა გამოკლდა ქართველი მე-  
შმარიტ მოღვაწეობა უცინებ ჯგუფს  
თანაისახოს 24.—მაღლებრივა საშეობლომ  
საზოგადო ხარჯით დაკრძალა. დიდუბის პანორამითი თა-  
ბათის 27.

განსცემებულ გრძნობიერი და შინაარსიანი სიტყვებით დაასახათეს; გ. ჰუმბურიძემ (სახალხო განათლების სამინისტროს სახელმწიფო) რ. წირქვა-გამ (აღმისავლეთ საკართველოს მასშავლებელთა კავშირის სახელით) დ. კარიქატურობა, მგ 7 გიმიზაზის ლიკიურობრივი ჩივილიძემ და ა. წულაძემ —მათ გულწრფელი სიტყვებში ირკვევას ას შეადარბიონ პატრა უბრუნებრივ კაცებს დიდი ეროვნულ —სამართლებრივი და სამაშტავლებლო დაწლობისლო მუშაობა;

საუკუნოდამც დარჩება ამ ჭერშეარიტი მოღვაწე  
მასწავლების ხსოვნა!... იოსებ არიმათ: იელი

LITERATURE AND LINGUISTICS



ალექსანდრე ლანდია

(об. ; ; м. 20 (3. :: №7) <sup>3</sup>)

କ୍ଷେତ୍ରରେ କ୍ଷୁଦ୍ରାଶୀଳମାନ ଏବଂ ଟାଙ୍କ-ିସ୍କ ରାଜିମର୍କିଣୀରେ ଦୁଃଖରେ  
ଏହି ପରିବାର ଉପରେ ଦୁଃଖରେ ଏହାମୁଖିତା ଏବଂ କାମିକ ମିଳି ଶରୀରିକା  
ତାଙ୍କରୁକୁ ମୁଖରୁଲୁକୁ ଦାଖିଲୁଗେବୁଣ୍ୟ ଘରୁକୁ ଦାଖିଲୁଗେବୁଣ୍ୟ  
ଏହି ମନ୍ଦିରରେ ପ୍ରାଚୀନତା ପରିବାର ପରିବାର ପରିବାର ପରିବାର  
ଦ୍ୱାରା ଗ୍ରହଣ ଦେଖିବାରେ ହେଉଥିଲା ଯାହା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା  
କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା  
କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା

და ეს არის ჩვენი კულტურული ცხოვრება! ტოლსტოის თქმისა არ იყოს, კაცობრიობა რაღა-

ပုလ် နှစ်ရွှေလွှာ၊ ——သူ နာတွေလှ၊ အဲ ဒေသာဂျာတာရီ အကြောင်းပါ။  
—မြို့ပုလ်ရွှေလွှာ ကိုယ်ဘဲ တဲ့ မြို့ပုလ်ရွှေလွှာ၏—ပုလ် ဆူဖျော်လှေး  
ပုလ်ပုလ်ဆူဖျော် လှေခိုင်နဲ့ ပုလ်ရွှေလွှာ မြို့ပုလ်ရွှေလွှာ၏ အား မြို့ပုလ်ရွှေလွှာ  
ပုလ်ပုလ်ဆူဖျော် လှေခိုင်နဲ့ ပုလ်ရွှေလွှာ မြို့ပုလ်ရွှေလွှာ၏ အား မြို့ပုလ်ရွှေလွှာ

အခ စာဂျွေးတို့ အလေမာင် ဖြူရှုံးကြော်ပွဲလှ၊ လုပ်  
ကြုံနှင့် ရုံးလုပ် တွေမျှ ဖွုပ်ဖြူလှုံး၊ အာဖု ခုရတဲ ဖုံးမျိုး  
ရှုံးလုပ်စဲ၊ ပုံးခြံရှုံးလုပ် ဘာဝများ ပွဲရှုံးလုပ် လာ ဒုက္ခို  
ပွဲလှ မြောက်လာ စိုးရုံးကြုံးလုပ် ရှုံးလုပ် ပွဲရှုံးလုပ် ပွဲရှုံးလုပ်၊  
ပွဲရှုံးလုပ် လာ စုတေလျော် မာသာကြ ဒမ်းပြုပွဲရှုံးလုပ် နှုန်းများ  
အခ ဖွာနာ ကျော်ရှုံးမျိုး ပုံးလုပ်ရှုံးလုပ် အဆမာင်စဲ မြောက်  
ရှုံးလုပ် စွဲစိုးကြုံးလုပ် လာ ကျော်ရှုံးလုပ် ဖြူရှုံး  
ပွဲရှုံးလုပ် မြောက်လုပ် ရှုံးလုပ် အာရိုင်းနာင် ပွဲရှုံးလုပ် အလောက် ဖြူရှုံး  
ပွဲရှုံးလုပ် လာ မြောက်လုပ် စာ ဖုံးလုပ် အာရိုင်းနာင် ပွဲရှုံးလုပ် လာ ပွဲရှုံးလုပ်  
ပွဲရှုံးလုပ် မြောက်လုပ် လာ မြောက်လုပ် စာ ဖုံးလုပ် အာရိုင်းနာင် ပွဲရှုံးလုပ် လာ ပွဲရှုံးလုပ်  
ပွဲရှုံးလုပ် မြောက်လုပ် လာ မြောက်လုပ် စာ ဖုံးလုပ် အာရိုင်းနာင် ပွဲရှုံးလုပ် လာ ပွဲရှုံးလုပ်

მერე ვინ არიან ეს ახალი „გზარები“.—აუმიან-

უნების საუკეთესო, ძლიერი შეილი იღვება ამ უგ-  
ანან ბრძალაში, როგორც გვიჩა მყრალ ტარები.

ବୁନ୍ଦା ମଲ୍ଲେଖର ଓ ଲେଖିବ!

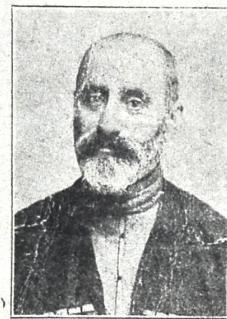
კისა, განიცდის ნივთებრ შეტყროვებას, მაგრამ შეუნარებია ინტლიგენტული გენერონდა და ინტერესი ხოვრებისა. ეს წრე არ არის საკმარისად მრავალ —



ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତ୍ ପାଠ

ეს დღევ გათენდა. უკვე ორივეს  
მშარე ფიალა ტანჯვა-ებებდა,   
სლვა აბობოქრია და დამსხრია  
რკინის ბარკალი მოთხოვნებია...  
აქამდე მშევიდმა და უწყისარმა  
რისხვით და წყორძით აღმართა ძალა,  
აქაფებული ზეირთი ზეირთსა ჰკრა,  
კიდეს ჩინწყდა და გაიშალა.  
მოლექვენელ მონებით გაას მოხვეული  
მეფე შორითავან ზლვა. გაცუქეროდა  
და მასი წყრომა ლიმილსა ჰვერიდა,  
სლვის ძლიერება არა სჯეროდა:  
— „ნუ უფროთხი, მეფე, უთხრეს მონება  
გვიბრძანებ ერთგულთ დასიტყვას გაძლევა  
რომ აღლუვებულს ზღვას დავწყისარებ  
თავებიც სტრიფონს აღლიან დაგძლევთ

ඒරු. එස්සාපාත්‍ර



## පිත. ග්‍රෑෂ්. ගිගන්ඩිංග



ନେଟ୍ ଟାରକାରୀଶ୍ଵରମୁ

ମୋର ନିଃଶ୍ଵାସ କାହାର ଦେଖିଲୁ ପାରିବୁ ନାହିଁ ।

ქართული ეროვნუ-  
ლი სიმღერების

შემკრებ-გამავრ  
ცელებელი და ხა-

ଲ୍ଲେବ୍‌ରୁ ଗୁରୁତ୍ବି କାହାରେ ପରିବର୍ତ୍ତନ କରିବାକୁ ଆବଶ୍ୟକ ହେବାକୁ ମାତ୍ର ନାହିଁ ।

\* ეს რუსეთის ცენტურის მიერ აღკრძალული  
ლექსი პეტრის პირველად 1906 წელს დაიბეჭდა ჟურ.  
„ბილება“-ს მაისის №-ზე.

საგარეჯოს საფეიტრო სკოლა სულ  
ოთხიონდე წელშადან ჩა და დაუძინდა. მისი  
სული და დაუძინებულია ანა კავკაცია (1), სკო-  
ლის მთავრის გამგე, რომელმაც საფეიტრო  
უმაღლესი კურსი დამატავდა. ქ. ტერიტორია ს.  
სოსნოვიცის უმაღლეს საფეიტრო ინსტრუ-  
ქტურობრივ სკოლა იყო. კურსი გათავს 1913  
წ. რიგ წელშადან დაუძინდა მისი იყო შემდეგ  
სტეფანწავანგაზი ინსტრუქტურობრივ, მეცნიერები  
და ქარისხი, 1915 წ. საგარეჯოში. მან



საგარეჯოს საფეიქრო სკოლა ანა კაპანაძისა (1).

საკუთარი სახვევები მანქანა [მან-  
ჯანიკი ა. გურუშემის] განვითარება. ღია  
ბრძოლა დასკირდა, ვიზრე საცავებლად  
ლამ ფეხს დაყანებდა: ერთს მხრით ხა-  
ლის ტრუმერი მუნიციპალიტეტი, მერიუ მხრით ზო-  
გიერთ მიხელთა თავისა ულობა,— აი მისი  
დაბრულება. მარტენდა და ამასი, სკოლა უ-  
რსა. ერთ კუსას მოწარიზო (16) სუკა და  
სხვა სიფლებში და საფიქირო სკოლები მო-  
თილენთ შე, ნინო მეჭდლაშვილი, (3) და მარ-  
გარო ქურხული [6]— ნინო შინილაში, კატე-  
ნიკი კურსდამთავრებული მოწავენი: თამ ა-  
ს. გართანივი, თ. ხელილაშვილი, ან. მა-  
ს. —ან. კაპანაძეს განუშავაც სკოლაში შე

0 0 0 6 0 3 0 0 2 6 3 0

(ბორის კორნელევიდან)

კუთხე — რომელშიც რესტავრილის მზრდ მწიფებელი მიმედ მცდელობრივი გაზის — ვისაც სიძლოერთ წავდნენ მჩვალებით: მას კვლავ აართხეს მზე სილამაზი კუთხე — რომელსაც უჩანს სიბოლოლ და აინდი შეტით და თეთრი რაშით ამჟარი წარა სასინართოლ და მზრდ დაგრძელა — როგორც ინიციით.

კერძოა მასაუებს-სადაც სიკვდილი დასაჩინ ველების სისტემით დანაშაულ  
და მაინც გვხვდება: გიარების ჩრდილი დაისხის ასე დაღლულს მაგულ!

三 二 六 三 一 二 一 五 二 一 五

କୁର୍ରଙ୍ଗା ହାଲ ଶୁଣି ଯଦିଲେ ଏହିଳେ ଦିଲାଶ ଦିଲାଶ ଦିଲାଶ,  
ଯାତା ଶୁଭ୍ୟରୁ ଲୋଭାର ପାଇଁ, ଏହାର କେତେବେଳେ, ମିଳିବନ୍ତିରୁ  
ମିଳିବନ୍ତିରୁ ଲୋଭାର ପାଇଁ, ଯାତାରୁ ତ୍ୟାଗିବନ୍ତିରୁ ପୂର୍ବନିଷ୍ଠା  
ଲୋଭାର ପାଇଁ କରିବାରି ପରିବନ୍ଦିବାରି, ଯେବା ଫୁଲିବନ୍ତିରୁ ଲୋଭାର  
ପାଇଁ ପରିବନ୍ଦିବାରି: ନେତ୍ରାଙ୍ଗ ଯାନୀବା, ଯାନୀଲୀ ଫୁଲିବନ୍ତିରୁ  
ପାଇଁ ପରିବନ୍ଦିବାରି କରିବାରି କରିବାରି କରିବାରି?!

შორის შეცდებული მედიცინის, გირგა გარსკვლავი მზარეულის  
და ქების ჯერას ვატრუქვევი მოკარია- მოლელიარება!..  
უკირად თვალითვალს შეცვალ-, გადამოურქვია სხივები,  
სატრაფოს საბაღლოთ შევალრე, უძლევნი მორცხვად იება  
ჩემს ციურ გრძნობას გასცივდა უკვდავების შიგვები..  
თვალ დასრულა, —გმაღლობო, ტრი არითმება ციური,  
გ-ცისკონანდა მარჯნები, მარყალიტები მს ური  
და ახმარცილება გალობა, საღილებელი დოკოური..  
და საქართველოს ხატები, ძლიერობის წყარია  
დაიძრა ნეიტრი ნამრჯვით, შევეცდებო გულ-დაწვარია.  
ველარ შევძელი დარჩენა, ბალით განველი მერალია, —  
ელლით მოპქროდა, ვით ველია, ელჭა ნარევი ქარია. .  
ციური ხმებს გუვუნი ეფინებოდა მთა და ბარს  
და მის გარშემოავლევდა სენა შეუვალ ცეცხლის რეალს  
გ. დათა შეილო



ଅଳ୍ପ ଦେବ୍ତା—ହେ ଶ ରାଜୀନ୍ଦ୍ରପୁଣ୍ୟ  
କୁର୍ରତ୍ଵସ୍ଥାନ ମହିନ୍ଦ୍ରପୁଣ୍ୟ, ଡ. ଶ. ସାରା-  
ଜୀନ୍ଦ୍ରପୁଣ୍ୟ କାର୍ବନ୍ ଗ୍ରାମପାଲ୍ୟ ଯୁଗଫଳୀ,  
ମୁଖ୍ୟମନ୍ତ୍ରୀ ଆପଣ, ବ. ଦାଶ୍ଚର୍ମପାଲ୍ୟଶିଖି  
ଗମାନା ନାର୍ତ୍ତକ୍ଷେତ୍ର ନିଃଶ୍ଵରିନ୍ଦ୍ରା, ଦ୍ରାବ-  
ଦ୍ରିକ୍ଷଣ୍ଠା ଶ୍ରୀମନ୍ଦ୍ରିକ୍ଷେତ୍ର—ଗାମିନ୍ଦ୍ରପୁଣ୍ୟ  
ଦାଙ୍କୁ, ଡ. ଶ. ସାରାଜୀନ୍ଦ୍ରପୁଣ୍ୟକାର୍ବନ୍  
ନାହିଁରୂପ କ୍ଷେତ୍ର ଉପରେ ଉପଲ୍ଲୀକୁ ନେଇବିଲ  
ପରିପୂର୍ଣ୍ଣ ଦେଖିଲୁ ଏବଂ ଉପରିତର ଅଧି କୁର୍ର-  
କୁର୍ରପୁଣ୍ୟ ପାଇନିମିର୍ବାହୀ ମହିନ୍ଦ୍ରପୁଣ୍ୟକାର୍ବନ୍  
ଏହିବେଳେ ଏହା ପାଇ ମହିନ୍ଦ୍ରପୁଣ୍ୟକାର୍ବନ୍  
ବାନ୍ ସାରାଜୀନ୍ଦ୍ରପୁଣ୍ୟକାର୍ବନ୍ ଏବଂ କୁର୍ରପୁଣ୍ୟକାର୍ବନ୍  
ଦିନ ତା ପାଇଗିଲିମିପ୍ରମେତ୍ରିଲୁ, ଆଶାକୁଳାମିପ୍ରମେତ୍ର  
ପ୍ରେରଣପୂର୍ଣ୍ଣ ମହିନ୍ଦ୍ରପୁଣ୍ୟକାର୍ବନ୍ ଦାଶ୍ଚର୍ମପାଲ୍ୟଶିଖି  
ଗମାନା ଦେବ୍ତା, ରାଜୀନ୍ଦ୍ରପୁଣ୍ୟ କାର୍ବନ୍ ଏବଂ  
ମହିନ୍ଦ୍ରପୁଣ୍ୟକାର୍ବନ୍ ଏହା ଶ୍ରୀମନ୍ଦ୍ରିକ୍ଷେତ୍ର  
ଏବଂ ଉପରେ ଦାଶ୍ଚର୍ମପାଲ୍ୟ ବା ଦ୍ରାବଦ୍ରିକ୍ଷେତ୍ରରେ,



СОГЛА  
СЮТЧ.

სანდრო გაისურაძე

სახალხო გვერდის შტაბის წევრი; მუშა-რევოლუციონერი; სომხეთის ბრძოლის დროს კატიონინა და დასახურის მემკვიდრეობის გამო

b 0 19 4 3 3

სანდრო მაისურ ძეს კუბოსთან.

(ପାଶାଶ୍ରମଳୀ ନବ. ତ. ପା (୩: №୩)

ନୀ, ଏହି ଲକ୍ଷ୍ମେନିଙ୍କ ଦ୍ୱାରାଲ୍ଲେଖିତ ଧରମାଳୀର ପ୍ରେସ୍ତୁତ ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତକାଣିକାରେ ଏହାର ନାମକାରିତା ପରିଚୟ ଦେଇଛି । ଏହାର ନାମକାରିତା ପରିଚୟ ଦେଇଛି ।

დროა, სანტრულს და მისლევე გმირ ამას-კაგბეგი  
(32 თ) ავაგაულად დახუცული საქართველოს შექმა  
არტება აღნიშვნაზე. პირიქით, ამთავრი საშობბლის სა-  
ფი და დახულები მორჩებამდებრივი სისხლი თავდებია იმის  
რომ ჩენი კოცხალი თავთ ჩენის სამშობლო მიწაზეად  
და წინაპარია ჭმინუა საფლავებს ცერავის დავატებით  
ეკრავის გავათოლვინებთ, ზედ დავაკვლებით ყელანი  
საშობბლის თავსულების აღმართოლ სკოლებენების  
სამშობბლო ჰვარავად დავეც გულფლებით. ამას ზეცდას  
დებებს შეცას ამთავრი გრძელილი კელხე გმირულად დათ  
ხელი სისხლი.

ଏହିରୁମା ଘର୍ଗୁଳିଥିଲେ, ଶ୍ଵାସକ୍ଷେତ୍ର ନିରିତ, ଅନ୍ଧ ସାନ୍ଦର୍ଭ  
ରୁ ମାଟାକାଣ ହୃତାଳ ଶବ୍ଦିଲୋଲିଙ୍ଗରେ ତ୍ରୟାପାଦ୍ରୀ'ରୁଲ୍ଲନ୍ତି  
ରୁ କି ର କ କ କ କ କ କ କ କ କ କ କ କ କ କ କ କ କ କ କ  
ନିରାକାଶ ଶ୍ଵାସକ୍ଷେତ୍ରରେ ମୁଶକ ପରିପ୍ରକାଶିତ ନି ପଞ୍ଚବିଂଦିନ  
ଶ୍ଵାସକ୍ଷେତ୍ରରେ ଶ୍ଵାସକ୍ଷେତ୍ରରେ ଶ୍ଵାସକ୍ଷେତ୍ରରେ ଶ୍ଵାସକ୍ଷେତ୍ରରେ  
ଶ୍ଵାସକ୍ଷେତ୍ରରେ ଶ୍ଵାସକ୍ଷେତ୍ରରେ ଶ୍ଵାସକ୍ଷେତ୍ରରେ ଶ୍ଵାସକ୍ଷେତ୍ରରେ

გვაცნო, თავი დასდევს მოყვასთათვის, ეს იგი ჩენონგვა-  
ამია მაგალითი მოგვიცს მისამართს, რომ ქვეყანას პატ-  
რიონდა უნდა; მისთვის არა დაზიანები, არა ბი-  
თვითარად. არც სულიერია და არც ფინიკურა, — უკა-  
ლავერია სამშობლის განცემლოთ, რომ მისს უკავებულ  
აში ჩენონც, — წუთი საჯულის სტუმრები, — უკვდავთი.  
კიყვნეთ.

სანტრო მაისურაძესა და მის გმირ თანამდებობებითა და სამართლებრივი არის ის სამირკეველი ის ქვათოვნებით და დაუღა-  
ბებით საფუძვლი, რომელზეც და თამაშდ შეკრისა.  
„დღინ შორი ს სამუშაოლოს თავისუფლების, მის ს საზოგადო-  
ბის ზღუდუ—უყლაბერი.. მოყასუბებათ, რომ „თუ სა-  
ძირის კელი დანგრეულია, მაშინ კედლები აშენებისთვის  
უყველი შორის ასარგელია“.

ეს, სპონსორის სისტემაზე; ამინისტრაცია თავს  
დაცულების ჩვენს დღედანად გადასახლებს. მი სასტულაოებიდან,  
ღამის გუშაგის სისტემები—აღმართობის სანდორ მაისუ-  
რაძის ტ მისთანათ უკადავი სულნი. ექინი ისევ თავს  
შემოგვევლებამ, სუყარელნი, გაგამნენებენ, გაგვაუ-  
სხლონ, გაგვართონენები კვეთასის უანგარი, თავ-  
დალებულ საშასხვრისთვის, ამა გმირობიდ დალულები  
აახვაურა კიდევ მოედი საქართველო. გრგვანის ჩვენის  
ერის რისსვე კრიით-კილმე, იარალში სხვება მოული-  
ერი. იმაზება და მიდის ის, რათ ჟესას ულრს თევის  
ისტორიულ სახის აღდგენა, რათ დაიცვას მთლიანი  
საქართველო მის გუნდბრივი დღი ფულინობ საზოვოებში.

დღეს დიალი, იძინებოდა სახანა-ეპიდ უფრო გამოიღოთ  
ოცდა თორმეტი კვერი საშინაობრაგის თავდადებუ-  
ლთა ერთად გამარტინებული წარემათხოვის საქმი სა-  
საფლაოზე ხაძლა-ლეგში დასაწყისლავდ. ეს არა ჩემი-  
ლებრივი მაგილშესილური განტალა, ეს ღაუგინწარი ჰე-  
წარებოსკლი სურათი ჩეკვეს ეროვნულ გამოიყენდ-  
ბარი. სახანოთვების მუნიც იცნოს თის სტრუ-მოცუარენი,  
დევ, იცნობენ მათ, ომ საქართველოს სახელწიფოთა,  
მას მართვითაბეს და მომავალი გრძელ არა ემიტათ.

დღევანდვილი გრილა წერი, საკუთრო ლონა, რომ ეს  
გმირთა საულავი არას ტროს არ დავიწინოთ; გამარ-  
გრძოთ. დავასრულოთ ის წმინდა საქართველოს  
სანდრო მაისურაძეს და მისთანა თვით და სდევეს.  
აქ უნდა შორიდეთ და გამარჯვებილი სპეციალი-  
ლოს სახელმწიფო ამათა ჩატაროთ, „გამიმრევულ სა-  
რთვეობრივი“, კურონტებულ იყოს თქვენი სახელი: წმი უკ-  
უნისამრთ, ამინ. **დეკ. 6.** თ: ლაკაძე





გრ. საქარიქედელი  
(გრ. მაჭავარიანი)

გამ. „საქართველოს რესპუბლიკის“ მდივანი, ყოფილი სახალხო მასწავლებელი, მწერა და 10-წლია რაც თანამშრომლობს სხვა და სხვა პერიოდულ გამოცემებში [„ალიონი“, „განათლება“, „თეატრი და ცერტოვრება“, „ბათუმის გაზეთი“ და სხ.] გადაეცა პიესად „მოსე მწერალი“ ე. ნინო შვილის მოთხრობით, რომელიც ჩერქეზულადში დაიძექდა; დაწერილი აქეს. ჯერ გამოუსახურებლი როგონაუზრი პიესის ბიბიცი.

## კულტიურული მუსევერპლი

პეტეა თრ მომზედებად

დავ. კლდიაშვილის მოთხოვა „მსხურპლიდან“ გამოიკეთებული გრ. საქარიქედელის მიერ.

მ ო მ გ მ ე დ ნ . ၁

- 1) ფეფუნა — 55 წლისა
- 2) ნიკა — შვილი მისი — 27 წლისა
- 3) მარინე — ული ნიკასი 21 წ.
- 4) ონისიშვ ფლეხვერი: ძე — ბიძა ნიკასი 45 წ.
- 5) სოფორი — ული მისი 38 წ.
- 6) მარკაზა ზელაძე — ბიძა ნიკასი 45 წ.
- 7) ესმა — ცოლი მისი 38 წ.
- 8) ვასილ საძიოძე
- 9) მარა
- 10) ომბრი მეზობელი ქალები
- 11) პილასი
- 12) დავით კარაგულაძე

მ ო კ ვ ე დ დ ა ვ 3 0 6 ვ ე ლ ი

(სკრინ: იმერული გლეხის სამზარეულო: შეუცემული, მარტინი დართ; საჭრო ავეჯულობით, მარჯვნივ ტაბარი, ორი ტაბურეტა, ცეკვითან აზღოს სამ უქა სამი)

1

(კულისებში მოსინის მარინე ჩაივით მხერზე, შეხვდება დავით ქარდებულებები, მოსინის ფეფუნა, რომელიც მარინეს და დავითის შექვედრას უფრავ-თვალებს)

(კულისებიდან დაჭითი) საბათ მშეცილობისა, ბატონი მარინე. (მარინე შორ ცხვად თავს უკარებს)

ვინ გაკალია ბოში შენ წყალაზე გამოგზავნა, ისიც ახალი პატარძალს, როგორ გაკალიება! წყალი იმ შენ ქარის ან შენ იმ ტარტარზე დედმიალს ვერ მოატანი? (მარინე უკრძალებას არ აქციებს, მაგრება, დავითი წინ ედობება) რას გაწოლდი შე ქალო, კაცის მემკელი ხომ არა ვარ ყოველ დღე თქვენსას დავირე. ბი და ამდენ ხან ვერ შემეჩვიდ კიდევ. რატომ იცით გლეხი კაცის ქალებში, ასე გვაან, გვიან შეჩვევა კაცის?... ის შეხედე ჩვენ აზალებისა და თავადების ქალებს: ერთს რომ გაიცნობ შეჩე მორჩა... (მარინე უკრძალებას არ აქციებს შემნებული გამოდის ცენზური ისმის დაწინაა სხვადასხვანის მარინე, იცილებ კაცისა და უშებეს დაუქიმილ ცრას.)

2

შ ე მ ო დ ი ს 5 0 კ ა

ნიკას (მხარეზე ჭურჭინი ჭკიდა, დაღლილია ეტურა) იხ! რა დავდალე ეს იხერა.

მარინე: (შეია ნიკასთან და ჭურჭას ჩამოარმატებს შემცირების, ბეგრი ხალხი იყო დღეს პარას-კეობაზე?)

ნიკა: ხალხი ბეგრი იყო, მაგრამ ყველაფრის იაყობა იყო.

შეი. როგორც გავიცდე ის საჩიხე, ან გაროზ ში რამდენიმეგცეს, წიწილებში თუ ისლე რამე?

ნიკა: როგორც დამარიგე, ყველაფრი ისე გავიცდე არც მარტი არც ნაკაბი ამაღლა.

მარ. მაღლობა დამერთს! ჩემი ბალდადის ყიდავახომ არ დაგვიწყინა (სერჭინისა ჩასწერება).

ნიკა: ბალდადი როგონ — საუკან ვიკითხე, მაგრამ შეს რომ დამბარე ისეთი ვერა და ვმოვე, მარ: ცერც თეთრი იშვ ვე, ვერც ცი ფე-რი, არც ფაზიანი იყო დავ ჯერი?! შენ თუ არ შევეძლო ყალვა, უღეს ჩერქეზურები ცოტა იქნებოდა ბაზრობაზე, ვერავს შეხვეწი გუა-დებდა. (მოწერნადი ისევ თაროს უძრენდება და განაგრძოს შექმის გეოგაბა)

3

ი გ ი ნ ი ვ ე და ვ ე ფ ე ნ ა

ჭედება: (წესებად) ფელები ალარ გატევთ ქალბატონო, ფულები ზანდუკში?

მარ: სახლში მოსარან ფულისთვის, ბატონი საჩიხე შალი — და ოთხი ახალი ქ თამ, გ ვ ტანე, ბალდ და მარტო გაძინის ფასი მი-

ყიდავა... ყველას ახურავს თითო ბალდადი, მე კი უბრალობა თავსაფრით დავარები ცკლესიაში, ბატონ მარტენის.

ჭედება: (კაჭარებული, ათასჯერ მითქავს

შენ თვის-სსხვისი წამხლელი.ჩბა შენი საქმე არ  
არის, არა ჩვენ არას გაარგვეს, ქალბატონო,  
არა! (მუკუტუნებია ნიგება) შეც რა ქნი, ვაუპატო  
ნო, ყველაფრი გაყალე?

ნიკა: (თავს უქმებს.) ვახშამს დაუჩქარეთ მე  
ოთავლილი ღარი კოტას შეიძინონ ნიკა (წარადა.)

ଶାଲିମାରୀ ବ୍ୟା, କ୍ରମାନ୍ତିର ଉପରେ ଦେଖିଲାମାରୀ (ଶ୍ଵେତ) ।  
ଉଦ୍‌ଘାସ (ଶାଳିମାରୀ) ୩୫୦ ଏକାଗ୍ରା-ଘର୍ବାଶ୍ରୀରେ ତାଙ୍କ ଡାନ୍-  
ନ୍ଦ୍ରେଦତ୍ତକା... ସା ଧରି ଥିଲା ଶେରି କୃଷ୍ଣରୁମହା... ସିଲା  
ଶର୍କରାନ୍ତକ୍ଷେତ୍ର ମିଠାରୁମାରୀ ଶର୍କରା ପିଣ୍ଡ ରୋ ରୂପ ପିଣ୍ଡ ମିଠା-  
ରୂପରେ ଶେରି ତାଙ୍କ... ଏହି କ୍ଷେତ୍ରକୁ କାମ ଓ ବାଲି  
ଶିଖିବାରେବେଳେ ।

ମାର୍କ ଗୋ ସନ୍ଦେଶ ପ୍ରେସର୍ସିଙ୍କ୍ସବି, ଡାର୍ଲିଙ୍ଗ, ଓଲିଂଗ୍ପିଟିକ୍ସର୍ସିଙ୍କ୍ସବି, ମିଳିଟିକ୍ସର୍ସିଙ୍କ୍ସବି ମାନ୍ଦିପ୍, ହନ୍ଦି ପ୍ରଦେଶ ଏଣ୍ଟ୍ରିମାର୍ଗାବ୍ସର୍ବତୀର୍ଥିତ!

ფერები. სუ, სო, გრძელებნია ხმა გაიკმინდო  
შე უსირტცვილო შენ, ვითომ არ იცის, ანგე-  
ლოზია?!

ଶାର. ଲୋ, ଲୋ ପ୍ରକଟିକାନ୍ତରମାନି? ଏମ ତ୍ରୁପ୍ତିରେ  
ଜୁଦାଲାଗାଲେ ଶେଖିଯେବାକି ଘୁଲି ମହିକୁଳା!

უკუკა. (დაცინებით) ტყვილა უბრალოდ! პა  
ტყვილა უბრალოდ! გული მომექარჩა ჩემო  
ქალატონა, გული გესძის.

ମାତ୍ର, (ମୁଖ୍ୟରେ, ଏକାଜ୍ଞବେଦ ମାସିକ ପ୍ରକଳ୍ପ) ଲାଗି  
କେଣି ଆସନ୍ତି? ମାତ୍ରକାରୀ ମାତ୍ର, ଲାଗାଶେଷ୍ୟେହି  
ଫୋଟୋ. ଉଠ ଦେବେନ୍ ଅଛିଲୁ ଗନ୍ଧାତଳ୍ପରେବା ରୁ  
ମନଙ୍କା ଥି, ଏବା, ଏବା ମେତ୍ତା, ଗ୍ରେଗର୍ନ୍ ହେଲି, କୁ  
ପିର ପ୍ରେସ୍ ପାତରା, ଶ୍ରେଣ୍ଟବ୍ୟାକ ଲାକ୍ଷ୍ମୀଙ୍କ,  
ଫାର୍ମରିଲାଇବଲ୍ ପ୍ରେସ୍ରରେ, ଏହି ଶେଷ୍ୟେହିରେ ଘର୍-  
ର୍କ ପ୍ରକଳ୍ପରୁକି ଲା କ୍ଷେତ୍ରିକୀୟ ଏବା, ଏବା, ମେ ଚାରି  
ଲାଗି ମନ୍ଦିରରେ ମନ୍ଦିରରେ ମାଧ୍ୟମରେ ତାଙ୍ଗିଲିଲ୍ଲୁ-  
ଲ୍ଲିଙ୍କାବେ.

ଶିର. (ପ୍ରାଚୀନତାକାଳୀନ) ମେ ଅଲାରୁଗୋଲ ସପ୍ରେସ କ୍ରେସ. ଯେ-  
ଲାସ ବାମ୍ବୁଗ୍ରେଟକ୍ରେସ... ସତ୍ତର ମୁଖ୍ୟାଙ୍କ କଂପ ବ୍ୟାକ  
ହାଲେହିଲୁଗ୍ରେସ, ରା କେବଳା?

უკუკი უკერას ჩამოქთხოვთ, ყველ ს ჩა-  
მოქთხოვთ ხმას ღარიშის სცენტრში? ამ ის გაქცე-  
ცული აზნოური დავითი რას დაწარწალებს  
ჩემს სახლში? რა უნდა კარგდელაძეს ჩემს  
რეზოუნში? აა? მანამდეს როლის ყოფილი ის ამ  
ჩეს მ-დამოზე მოსიარულე?!. ასე ჩამოქთხ-  
ვი ყველას?

ପାଇଁ ଶାକ, ପାତ୍ରନଙ୍କ ମେ କ୍ଷେତ୍ର ଓ ପ୍ରଦୀପ୍ୟ ଓ ପ୍ରାଣୀଜୀବଙ୍କ  
ମଧ୍ୟ ଅଳ୍ପିନାହିଁ, ତଥ୍ୟେବ ଜ୍ଞାନରାଜୀବ ଶର୍ମିନ୍ଦ୍ରଜୀତ...  
ତଥ୍ୟ ଗଢ଼ୁଣିବ ମେହି ଏହି ମନ୍ଦିରରେ, ଲାଗିଥାବୁଝୁଟ ୧୫

ଏ କ୍ଷମିତା... ମେ କା ପରାଲି ଜୁନ୍ଦା ମେଲେବନଦେଖେ?!

ଶମ୍ବକ୍ୟାଳୀ; ଶେରିସିଲାନା ଗନ୍ଧିନୀମ ରୁଦ୍ରା ଗମିନ୍ଦାଲୁନ  
ହେମ ତ୍ୱରି କ୍ଷେତ୍ରିନି ସାମାଜିକାନ୍ଦ ଶରୀର୍ଜନ୍ଯ ପାଇଁ  
ରୁଦ୍ରାଙ୍କଣ ହେଲିଥର୍ମେରା ରୁ ଗାନ୍ଧିନୀମାତ୍ରା ଏହି ଲାଭା-  
ମ୍ବେଦି ତ୍ଵରିତ ହେଲାମାତ୍ରା ଶେରିଶିଖିବାରେ ଶେରି ଶା-  
ସିକ୍ଷାଦିଲ୍ଲୟ ମହାନ୍ କିଂଜାସତ୍ତ୍ଵରେ ରୁଦ୍ରାଙ୍କଣ ମହିତରିଯ ଏହି  
ହେମିରି ସିଲ୍ଲାମା ମାତ୍ରିଲ୍ଲା, ଶେ ଶୁଲ୍ଲାଲ୍ଲା, ଶେ ଶୁତ୍ରିନ୍ଦନ  
ରୁଦ୍ରା. (ଶେମିନ୍ଦିବ୍ୟତ୍ତି ଫିଲ୍ମଟାରିକାର୍ଯ୍ୟ ତ୍ରୁଟିଫୋରିମରେ)  
ରୁ କେବୁ ମ ଗ ଶେରିକ୍ଷେତ୍ରିନ୍ଦିରୁମା, କୌ? ରୁ କେବୁ, କୌ?

ଜ୍ୟୋତି ରୂ କିନ୍ତୁ କେଣ୍ଟକେ, କେଣ୍ଟକେ . ତେଣୀଠିଲା  
ମେଘାଶ୍ଵରଙ୍କଳା ମହାଦେବ, କେବଳ ଏକାଗ୍ରହି ରୂପସ୍ଵର୍ଣ୍ଣା? ..  
ଶାରୀ ଶଥୀଶ ରାମ କରୁଥା ଉଦ୍‌ଘାତୀକାରୀ ସାହିତ୍ୟକାଳ  
ଗାମ୍ଭେରଙ୍ଗରୀ ନିବାର ରୂପାଶି ରୂପସ୍ଵର୍ଣ୍ଣା! ଶୁଣ ଉଦ୍‌  
ଘାତ୍ୟକ ତୁ ଶ୍ରୀକୃଷ୍ଣଙ୍କରୁଲା ସିନ୍ଧୁକୁଣ୍ଡଳୀ? ସିନ୍ଧୁରେଣେ  
ଏହାରୀ ଶ୍ରୀକୃଷ୍ଣଙ୍କରୁଲା ମହିନା ମହ ଗାର୍ଯ୍ୟକାଳୀନ  
ଲୋକଙ୍କାରି? .. ଇନ୍ଦ୍ର ଏହାର ଉଦ୍‌ଘାତୀକାରୀ, ଏହା ମହ ଶାରୀ  
ଶଥୀଶ କିନ୍ତୁ ଉଦ୍‌ଘାତୀକାରୀ କିମ୍ବା? ତା ଏହାର କି  
ଏହାକିମ୍ବା କିମ୍ବା? କିମ୍ବା ଏହାକିମ୍ବା କିମ୍ବା? ଏହାକିମ୍ବା  
କିମ୍ବା? ଏହାକିମ୍ବା କିମ୍ବା? ଏହାକିମ୍ବା କିମ୍ବା? ଏହାକିମ୍ବା

ମୁକ୍ତ. (ମତଶବ୍ଦୀଙ୍କାଳେ ଗ୍ରନ୍ଥରେ) ଗ ହିମିଲି!..  
ଗାନ୍ଧୀଲିଲି ଗମାଠ; ଗମାଠ... ତୁମ୍ଭିଲୀଳା, ପାଇ ଯି  
ନ୍ତିମେଳ, ଏହ ଶ୍ଵେତଗ୍ରୀଣ ଶ୍ଵେତ ବେଳି ଲୋମାନ୍ତିବେ..  
ଲାଗିଲା କାର୍ତ୍ତୁଷଙ୍ଗଲୀଲିଗ୍ରେଟାନା ମେ ଏହାଗିଲାରୀ ସିମ୍ବେ  
ଏହା ମୁଖ୍ୟ ମନ୍ତ୍ରିତାଳୀର ଲାଗେ ତୁମ୍ଭାଲ ଏ ମନ ହନ୍ତ.  
ଜ୍ଞାନଦା ଗନ୍ଧାଶି ଗାଲାମିଲାଗୁ, ଲାହାରୁକୁ ଲାମିଶ୍ଚୂଳ,  
ମେହାମାତ୍ର ମେ ମ ତେଜିଲି କଲେଖି ଏହ ଶବ୍ଦିଗୁଣା..

ଜ୍ଞାନୀ, ଗୋପ, କୁରୁ, କୁଳ ଦ୍ୱାରା ଉତ୍ସବ ହେଲା  
ଏବଂ ଗାନ୍ଧିରା, ଶୈଖମାତ୍ରା ପ୍ରୟୋଗିତାବିଦ୍ୟାରେ ଏକ ଉତ୍ସବ  
ହାର୍ଯ୍ୟ ଶ୍ରୀ ଗାନ୍ଧିଜୀଙ୍କିଲାଙ୍କ, କ୍ଷେତ୍ର ଅନ୍ତରେ ପ୍ରମିଳାଙ୍କା.

ମୁଣ୍ଡ ଲାହୁ ଫୁଲିନ୍ଦାର ପ୍ରସ୍ତର କୁଳାଳଙ୍କିଳା ଏକ ରୀଜେଖାରେ  
ଦେଖା, (ଯେବେଳେକୁ ରୂପରେ କୁଳାଳଙ୍କିଳା ଏବଂ ମାନନ୍ଦିନୀ ଶ୍ଵରୁଷାଙ୍କ)  
ଗୋଟିଏ ଉଦ୍‌ଦେଶ୍ୟ ଥିଲା, ଗୋଟିଏ ଉଦ୍‌ଦେଶ୍ୟ ଥିଲା, କି? ଗୋଟିଏ  
ମୁଣ୍ଡ ଲାହୁ ଫୁଲିନ୍ଦାର ପ୍ରସ୍ତର କୁଳାଳଙ୍କିଳାରେ ମୁଖ୍ୟମୁଖ୍ୟମାନ୍ଦିଲା.

ଓঁৱে. (মাৰিন্দু মেৰুত্ৰীৰ ফণৰো) গাৰু-  
পনিৰল, এই কুস্বাপন সেৱাৰ আৰা রূপ চৰিয়া?—  
শি. (ডুকু পৰিষ্কাৰণালো শেওৰলডোৰ ওজুগুৰ্বনীৰ কুকৈৰ  
চৰাইতৰীয়েকি, চৰাইতৰীয়েকি ইয়া সাৰি পুটেকি হ'ক্কীৰণীয়া;—  
দাখিলোৱা কৰিবলৈ শুনিৰ মিজুগুৰুল মেলুলাৰ্বোৰেন-  
বোৰেন. (মাৰিন্দু ওজুকোৰী কুমুৰি উৱেৰীৰ) সাৱ মিন্দোৱল  
শৈ শৈহৰুণৰেৰুল, গোকুৰো তৱৰুৰী মিঙ্গুলাৰী  
হৈ আছোৰী।

ଯୁ ଅଳ୍ପ । ୫  
ନଗନୀଙ୍ଗ ଲୁ ନିର୍ବଳମ୍ଭ ତା ବୋଲେ ।  
ନାହିଁ ନିଶ୍ଚିନ୍ଦିଃ (ମାରିନ୍ଦିଃ ମିଳିକ୍ଷେଣ କ୍ଷେତ୍ରରେ) ଦିନ୍ତି ନ, ରା  
ତ୍ରମ୍ଭରତୀ ଗିର୍ଭ୍ୟରୂପାତ ରାତ୍ରାପା ନେନ୍ତି ଗ୍ରୈଲୋଟି, ଏବାର  
ଦୟରୁପ୍ରୟେନାତ ମିଳିନ୍ତି କ୍ଷେତ୍ରନାଥ । ମାରିନ୍ଦିଃ କ୍ଷୋଲିଣୀ  
ଶ୍ଵେତମ୍ବଗ୍ରେନିମା, ଗ୍ରେଗନ୍ଦା ସ୍ତ୍ରୀଲୁ ପ୍ରେଲା ମୁକ୍ତିଦାନୀ ନ୍ୟା-  
ଗ୍ରୋ । ରାତ୍ରମ୍ଭରତୀର ଗାନ୍ଧିରମଣ୍ଡଳ ଦିନ୍ତି ତକ୍ଷେଣ  
ତାତ୍ତ୍ଵାନ୍ତି ।

22. മുൻപോൾ പ്രേരണ നൂതനപ്പേ

36 [Index](#)

## უ ს ი ტ რ ი დ ა ც ხ თ ვ რ ე ბ ა

ერთს თბილსა და საამო გაზაფხულის დილის შენება პატარაძალსაც მოკაზმულიყო და თვისი ნეტრარებით გატაც ბული მეჯღისისტებია:

კვირა დღ 1 იყო. სოფური მწვანინ შეკრივი ფოფულია პელაგის კარჩე მოქლი უნდის ქალების მოყერათ თავი და ურამშელი გაჭრილა:

—გაიგვთ, ქალები, რა უტელურება მოუკვიდა წუხელის გაღმი უბანში საცოლეას ბულანან თევდორეს ცოლი, წლენენ, —დაიწყო ერთმა შეუანის მანდილოსამა, რომელიც აქა მდის დათიქებული იჯდა.

—რა, ქა, რა მოუკვიდა? იკითხეს მოუკმენ ლად აქეთ-იქილან.

—ეს თქვენ მტრებს და ქალობის დამაზ-ყევას, რაც იმას ხოუედია, უბასუხა ღლები-ზურმა ფუფულიამ.

—ქლო, რა-მოხდა, არ იტყვი? ჸეითხა ერთმა ახალგაზდა ქალმა და ცნობისმოყვარეობით შეკურნობი გვერდზე მოუჯდა.

—თევდორეს სახლში, —დაწყო ფუფულია: არაჩემულებრივი სისტარულე იყო. თევდორეს ცოლი, წლენენ, მშობარე იყო პარეკედა, მშენებული ჰყავდათ ნათესობისა და მაცილი მეზობლები. თევდორეს საცკემო-ს ქვეყრი მეტადა, —თუ ვაეშევილი მეყოლები, ლე ჩემი სახლის ქერი ვ-ის ხმას გაიგონები, სე ერთ ძებაბა და ნათლობას გადავიდი, რამ დახასი ხსნდეთ ჩემი მასპინძოობაო.

ბურანაშვილის სახლში თითქმის შუაღამებრის დროს ვატარება იყო. ხინ-გამო შეგბით მოისმოდა მშვინიერი სიძლორა, ყმაწვილი ქალების ოხუჯობა და მხიარული კისების. ელენეს დედას სიღრინას კა გულზე სკა-ვარამი შემოსწოლოდა, რაღაცა წრისაწარ გრძნობით კურ შეპყრობილი, გი თავს დასტრიალებდა ზეილს.

—დღის მშობელო დედავ, შენ გადამი-აჩინე, ჩემი ერთად ერთი შეიღილი, ელენე, ვევ-დრებოდა იგრ ღმერთს მუხლმოდეკერილი და ჩუმა ქვითონებით.

მათლაც ელენე მეტად გაჭირებულ გრძობაზე მი იყო. საბრალო, თათონიც გრძნობდა ამას: ენანგბოდა თავისი სიყმიწვალო, სახლ-კარი, ქმარი, რომლის სიყვარულით ჯერ ვერც კა გამაძლ-რიყა, ენ-ნებოდა ავალ-მყოფი უძლები დედ, რომელიც მისი სიკვდილის შემდეგ უნდა და ჩენილიყო სრულიად უპარონოდ და უნუგეშობ.

როდესაც დაატყვეს, რომ მშობიარეს ალა-რა ეშველარა, მიმართეს სოფლის ყველა ბე-ბიას. ბევრი იმავლენ ბებიება-ს-წყალი ქალი,

მაგრამ შეელით კი ვერც ერთია ვერ უშეელა. ზოგი გაიძახოდა: ტყუპაო, ზოგი: მევდარი ბავშვიაო, ერთი ცრი მიზეული სახელებდა, მეორე შეორეს, ქალის მდგომარეობა კა უშრო ძალიდებოდა. მე ვგრძნობ დი, თუ რა განსა-ცდლში იყო მშობიარე და ამიტომაც უურჩი და ეაზხოვათ სოფლის ბებ-ები და რაც შეიძლება სეჩაროდ მოეწვიათ მ-ხლობელ დაპისალი ექიმი, ან ნასწარლი ბებია.

ჩემი ჩეევა უშეელამ საწყენად მიიღო ყველას სახეზე უკმაყაფ-ლება, დატყუო. ერთია კიდეც გ: მაგანა: არა, შაგ არა მკათხეს, ნერა ა სჯ ს, რა ალაპარაკებს, ვითომ მაგას ჩენ-ზე მეტი ესხის და გული შესტრივა? ზოგი დამანი რო დაბერდება, კეუა გამოეწვევა ერ-თი ჰეითხე, ქალო, ჩენ მაპ-პ.პ.ს თუ ნახია-ვლი ექიმები და ბებიები არ მოუყანით, ვი-თომ რა დაუშეადათ: შეალებსაც კარგად აშო-ბინებულენ და ზილინენ კალეცა. თუ შეეძლო რამე, რ-ტო თავის რძალს არ უშეველა, ხომ ნასწარლი ბებიაცა და ექმა-ც ჰყავდა? ისე ამ-ბობდა მაგასი რძლი ნინო, ბევრი შეიღები რად მინდა. დროს გატარებას მოვალეობი, სულ სახლში უნდი ვჯდე და იმათ გაზლადა და ლოლია-ბას მოვენდეო. ძაღლით თურმე წამებით თოხევრ-ხუთჯერ მუცელი წახა და, სახლით დაუალა, ასე დასუსტრდა, ისე დასუსტრდა, რძობალოს თაონაც თან გადა-ჰყავა. როცა სული გაუწარდა საწყალს, სტი-როდა და უკვლის ექვეწებოდა: მარცველეთ, სიკვდილისაგან დაჩიხესითო... ჩენ ღვთის განგებას მივენდოთ, უიმისით ის-ფერი რ-მოხედება, კაცი ის უნდა გადახდეს რაც შე-ლზე უშერდიათ.

შეტი ღონე არ იყა, ძალა უნებურად უნდ დაემორჩილებოდა იმ ხალხს აის შექ-დეგ მშობიარე ქალს ალარ მოცილებიც-რ. შე უჩინე ელენეს დეჯა, ყველანი დაე-თხოვა სახლიდან, ერთი ორი დამანის გარ-და, რაღაცა ხმაურიბა მშობიარეს აწებებ-და. ვთხევე დატყობინინა აგრეთვი ერთი ში-ნაური ბებ-აც, რძოელიც სხვა ბებიებზე გა-მოცდოლი და ცოტაონც და შეგნებულიც იყო, მაგრამ შეც არ მოიცეცე: სახლიდან ფეხი არავინ მოიცავა, ყველამ სა სიქვა, —ჩენ მაგას რას დაუშლიოთ, —ნააქემია: გა-პირვებაში ადამიანი ადამიანის წამლიათ.

შეაღამე გადასული იყო. ძალზე მისუს-ტყებულს და მიზარწილ ელენეს მშარე ტკივ-ლების გამო აუვარდა საშინელი გულის ღო-ნება, წუთიაწუთ გული უფერდებოდა, ბოლოს ხმა ჩაუწყდა, მიზინარდა... .



